

GRADUALE O.P.
THE NATIVITY OF THE LORD
MASS IN THE NIGHT

OFFICIUM

II

Ps 2:7; *Ps.* 1, 2, 8**D**

ó- mi- nus * di-xit ad me: Fí- li- us me- us es tu,



e- go hó- di- e gé- nu- i te.

The Lord said to me: “You are my Son, this day have I begotten you.”

*Ps.*¹ Why have the Gentiles raged, and the people devised vain things?

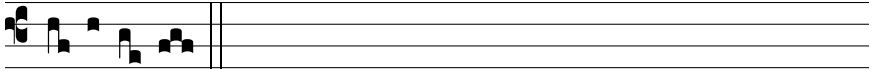
*Ps.*² The kings of the earth stand by, and the princes come together as one against the Lord, and against his Christ.

*Ps.*⁸ Ask of me, and I will give you the nations as your inheritance, and the ends of the earth as your possession.

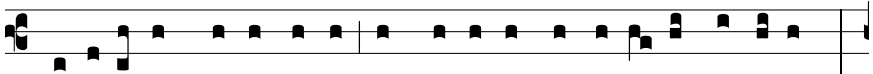
VERSUS OFFICII



℣.¹ Qua-re fremu- é-runt gentes, ★ et pópu-li me-di-tá-ti sunt



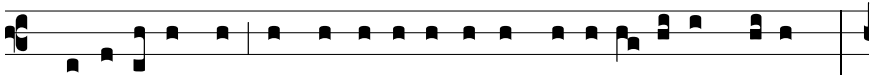
i-ná-ni- a?



℣.² Asti-té-runt re-ges terræ, et prínci-pes conve-né-runt in unum ★



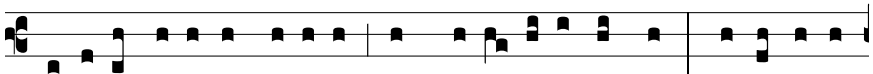
advérsus Dómi-num, et advérsus Chri-stum e- ius.



℣.⁸ Póstu-la a me, et da-bo ti-bi gentes he-re-di-tá-tem tu-am, ★



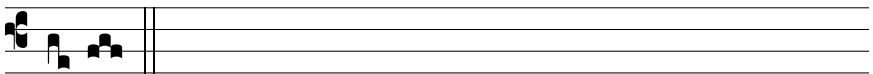
et possessi- ó-nem tu-am térmi-nos terræ.



Gló-ri- a Patri, et Fí- li- o, et Spi- rí- tu- i Sancto. ★ Si-cut e-rat



in princí-pi- o, et nunc, et semper, et in sæcu-la sæcu-ló-rum.



Amen.

RESPONSORIUM

Ps 109:3; Ψ . 1

II

T

e-cum * princi-pi- um in di- e

vir-tú- tis tu- æ: in splendó-

ri- bus sanctó- rum, ex ú- te-ro

ante lu-cí- fe-rum gé- nu-

i- te. Ψ . Di-xit Dómi-nus Dómi-no me-

o: Se- de a dextris me-

is: do- nec po- nam i-ni-mí- cos

tu- os, sca-bél- lum *

pe- dum tu-ó- rum.

Yours is princely power in the day of Your strength. In the brightness of the saints, from the womb before the day-star I begot You. ✠. The Lord said to my Lord: “Sit at my right hand until I make Your enemies Your footstool.”

ALLELUIA

VIII

Ps 2:7

A

l- le- lú- ia. *



†. Dó- mi- nus di- xit ad me: Fí- li- us me- us



es tu, e- go hó-



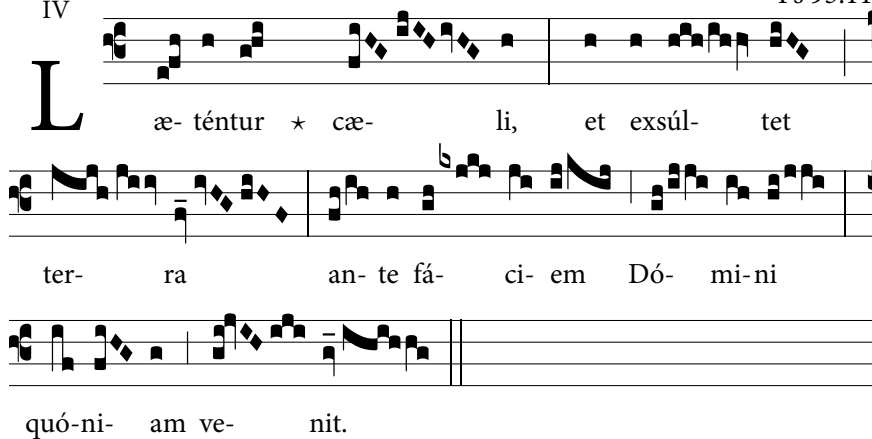
di- e * gé- nu- i te.

The Lord said to me: "You are my son, this day have I begotten You. Alleluia!"

OFFERTORIUM

Ps 95:11

IV



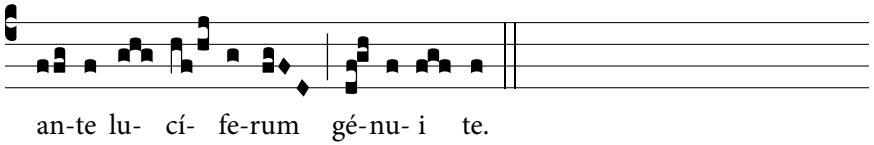
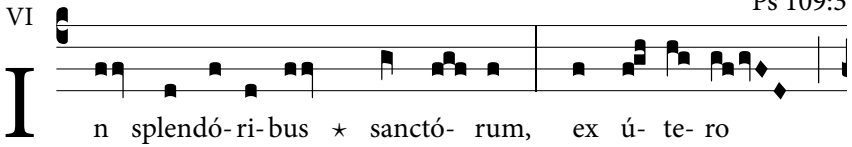
L æ-téntur * cæ-li, et exsúl-tet
ter-ra an-te fá-ci-em Dó-mi-ni
quó-ni-am ve-nit.

Let the heavens rejoice, and let the earth be glad before the face of the Lord, because He comes.

COMMUNIO

Ps 109:3

VI



In the brightness of the saints, from the womb before the day-star I begot
You.